

Wireless Music Center + Station  
WACS700

**Leggimi prima!**

# Guida Rapida

**A**

Collega/Imposta

**B**

Divertiti

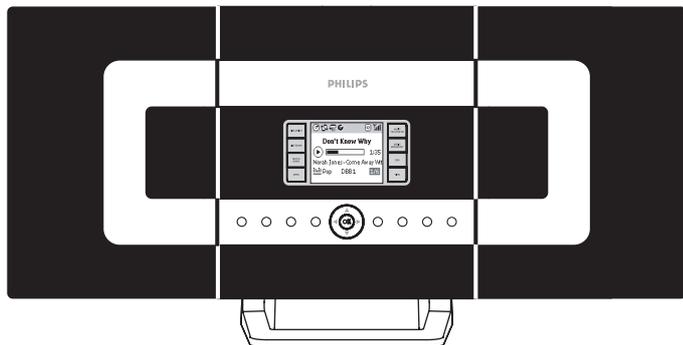
**C**

FAQ

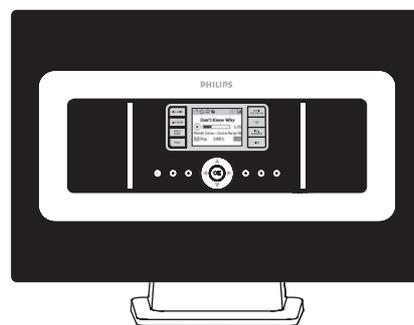


**PHILIPS**  
IT

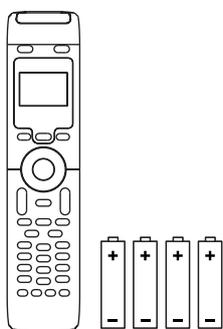
# Cosa c'è nella confezione?



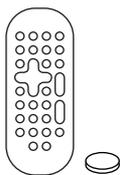
Wireless Music Center  
(Center musicale senza fili) WAC 700



Wireless Music Station  
(Stazione musicale senza fili) WAS 700



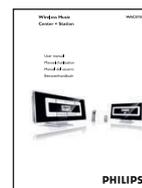
telecomando del Center  
a 2 vie con 4 batterie AAA



telecomando della  
Stazione  
con 1 batteria CR2025



Guida Rapida



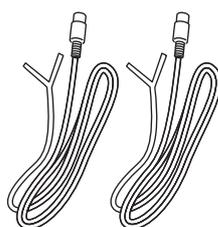
Manuale per l'utente



Come collegarsi al PC



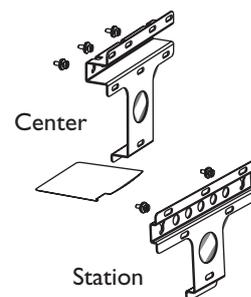
PC installer



2 antenne a filo FM



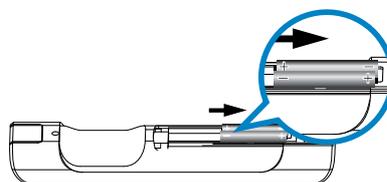
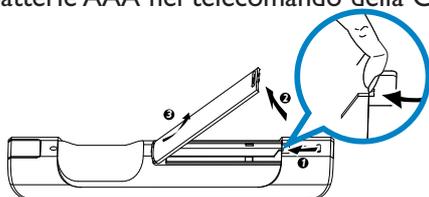
1 cavo Ethernet



2 kit di montaggio  
per il Center e la Stazione

## Prima di usare il telecomando:

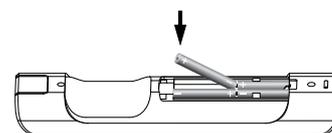
- Rimuovere la pellicola di plastica protettiva prima di usare il telecomando della Stazione.
- Inserire 4 batterie AAA nel telecomando della Centrale come mostrato



Telecomando del Center



Telecomando  
della Stazionecon





# Collega/Imposta

## Impostazione del collegamento Wi-Fi tra il Center e la Stazione

1

La prima volta che si imposta il collegamento Wi-Fi, collocare il **Center** WAC700 accanto alla **Stazione** WAS700 su una superficie piana e solida.

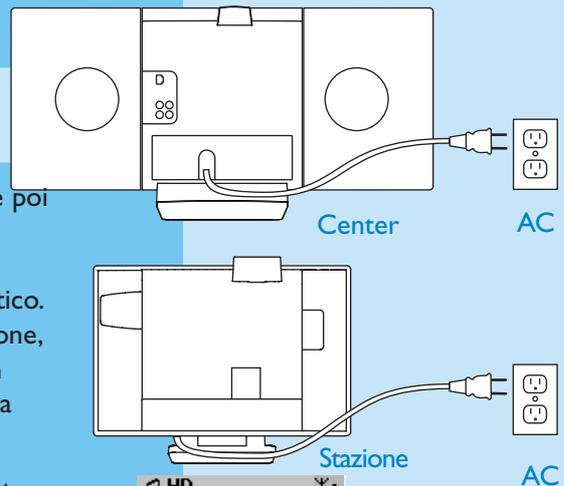
2

Collegare il WACS700 alla corrente elettrica, prima il Center e poi la Stazione

Center/Stazione:

- Lo schermo si illumina. Si avvia l'installazione/collegamento automatico.
- Una volta terminata l'installazione/connesione, l'Unità Centrale e la Stazione entreranno in modalità HD (Hard disk) (cfr. illustrazione a video sulla destra)

(Assicurarsi di aver collegato e acceso il Center prima di accendere la Stazione.)



3

Posizionare il Center e la Stazione come si desidera:

- Scollegare semplicemente il Center o la Stazione, collocarli in stanze diverse e accenderli.
- Sarà pertanto possibile riprodurre musica memorizzata nell'HD sia sull'Unità Centrale sia sulla Stazione



(HD significa modalità di Hard disk)

### IMPORTANTE!

- Evitare muri spessi. Disporre l'Unità Centrale e la Stazione su 2 o più pareti potrebbe comportare un collegamento streaming inefficace.
- Tenere il Center e la Stazione lontani da fonti di interferenza, ad esempio: televisori al plasma, forni a microonde, telefoni DECT, dispositivi bluetooth, telefoni cordless, altri prodotti Wi-Fi.
- Per un miglior collegamento streaming, Sistemare la posizione del Center e della Stazione in base allo stato della ricezione dei segnali Wi-Fi  
 : indica la ricezione massima;  : indica la ricezione minima
- Per il montaggio al muro, è necessario chiedere l'assistenza di una persona qualificata. Per informazioni leggere il **Manuale per l'utente** alla sezione, **Appendice: Come fissare il Center o la Stazione al muro.** Potrebbe rivelarsi necessaria l'assistenza di personale qualificato.

# B

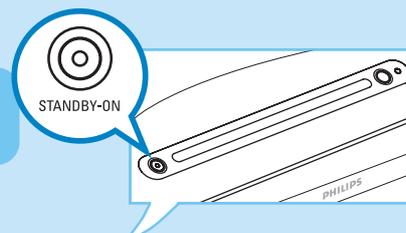
# Divertiti

## Riproduzione dall'hard disk (HD)

Sull'hard disk da 40 GB\* di WAC700 Music Center, si possono memorizzare fino a 750 CD audio a livello centrale. Philips ha precaricato 6 tracce demo nella Playlist 00000WA e 6 tracce musicali nella Playlist\_001 - Playlist\_004.

1

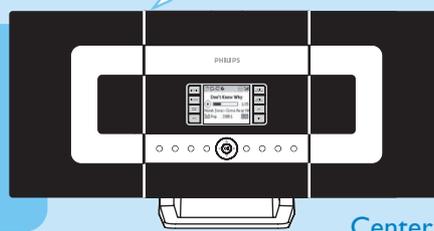
Premere il tasto **STANDBY ON** per accendere il **Center** o la **Stazione**



2

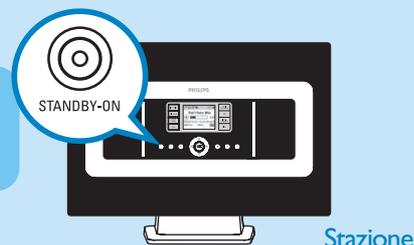
Premere una o più volte il tasto **SOURCE** per selezionare la sorgente **HD** sul **Center** o sulla **Stazione**

- E' possibile selezionare e riprodurre musica sia sull'Unità Centrale sia sulla Stazione.



3

Utilizzando il tasto rotondo, premere i comandi di navigazione **▲▼◀▶** per selezionare le opzioni di riproduzione audio: ad esempio, "Playlist" **▶**, "Playlist\_001" **▼**, **OK**



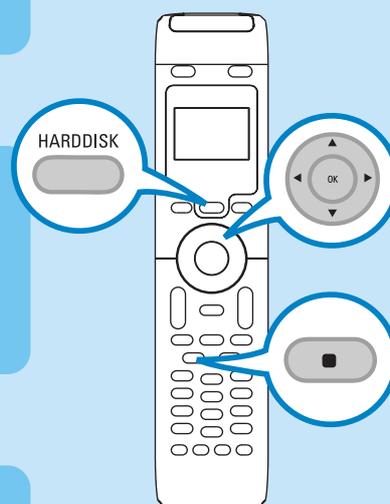
4

Premere il tasto **OK** o **▶** per avviare la riproduzione

5

Per cambiare le opzioni di riproduzione

- a. premere una o più volte il tasto **◀** per accedere alle liste dell'opzione precedente
- b. Usare i comandi di navigazione **▲▼◀▶** per selezionare
- c. Premere il tasto **OK** o **▶** per confermare.



6

Per interrompere la riproduzione, premere il tasto **STOP / ■**

\* Lo spazio di memoria disponibile per la musica è pari a circa 33GB, in quanto parte di essa è riservata al sistema

# Trasferimento di file tra Center e Stazione

E' possibile collegare simultaneamente all'Unità Centrale WAC700 fino a 5 Stazioni WAS700. La musica può essere trasmessa dall'Unità Centrale alle Stazioni tramite collegamento WiFi. Tutti potranno facilmente ascoltare la musica e condividerla con gli altri membri della famiglia da diverse parti della casa.

## MUSIC FOLLOWS ME

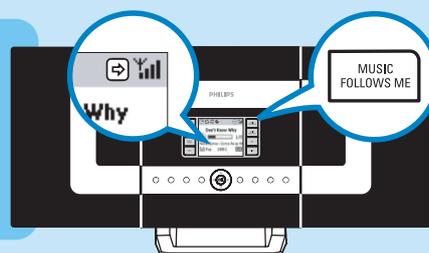
La musica seguirà i vostri movimenti per tutta la casa, dall'Unità Centrale alla Stazione o dalla Stazione all'Unità Centrale.

1

Sulla prima unità (Unità Centrale o Stazione), mentre la musica viene riprodotta dall'HD (Hard disk)

Premere **MUSIC FOLLOWS ME** per attivare la funzione

- L'icona  appare sul display.



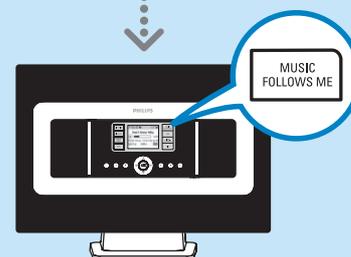
2

Spostandosi sulla seconda unità (Unità Centrale o Stazione), sarà possibile visualizzare a video l'icona  (limitata per 5 minuti).

Se la seconda unità è in standby, premere **STANDBY ON** per riattivarla e selezionare **SOURCE** per la modalità HD

Premere **MUSIC FOLLOWS ME** per far partire la musica

- La riproduzione musicale dalla prima unità si interrompe e continua sulla seconda unità.
- L'icona  scompare.



3

Per interrompere la funzione **MUSIC FOLLOWS ME**, premere il tasto **STOP** sulla seconda unità

### IMPORTANTE!

- Verificare di aver selezionato HD per l'Unità Centrale e la Stazione.
- Premere il tasto **MUSIC FOLLOWS ME** sulla prima unità prima di premere il tasto **MUSIC FOLLOWS ME** sulla seconda unità.

# MUSIC BROADCAST

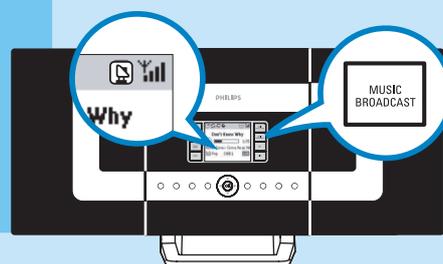
MUSIC BROADCAST permette di trasmettere la musica dall'Unità centrale alla o alle Stazioni collegate.

1

## Sul Center

Mentre la musica viene riprodotta dall'HD (Hard disk) nel Music Center, premere **MUSIC BROADCAST** per eseguire l'attivazione.

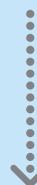
- L'icona  appare sul Center e sulla Stazione. La Stazione si sincronizzerà ora con l'Unità Centrale.



2

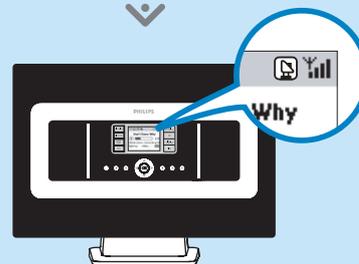
## Sull'Unità Centrale e sulla Stazione

- La musica selezionata verrà riprodotta sia sull'unità centrale sia sulla stazione dopo 15-20 secondi



3

Per interrompere **MUSIC BROADCAST**, premere **STOP** sull'Unità Centrale.



## Tips:

- Verificare di aver selezionato HD per l'Unità Centrale e la Stazione.  
E' possibile cancellare **MUSIC BROADCAST** entro 5 secondi.
- Premendo **STOP** in una Stazione, la riproduzione musicale rimarrà attiva.
- **Per trasmettere ancora**  
Prima di premere **MUSIC BROADCAST**, verificare se una precedente riproduzione è ancora attiva.  
Se l'icona  è ancora attiva sul display del Center o della Stazione, premere il tasto **STOP** sul Center.
- **Durante la trasmissione, potrebbe verificarsi un leggero ritardo nella riproduzione tra il Center e la Stazione quando li si accende per la prima volta.**

# B

## Creazione della libreria musicale sul Center

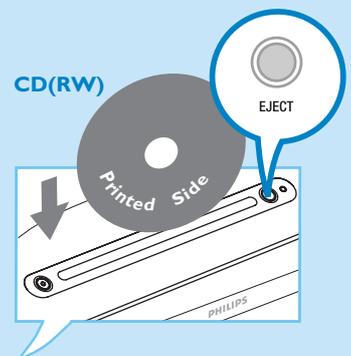
E' possibile memorizzare fino a 750 CD audio sull'hard disk da 40GB dell'Unità Centrale semplicemente eseguendo l'estrazione delle tracce dai CD e convertendole in file MP3.

### Estrazione dei CD

1

Inserire un CD audio nel caricatore CD del Center, con il lato stampato, del disco rivolto verso l'utente.

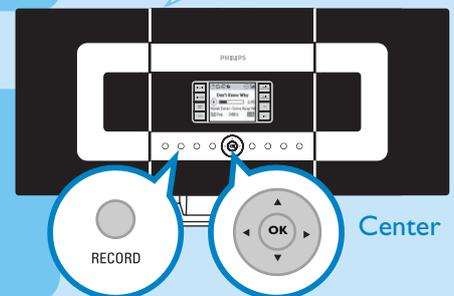
- Sul display appare il messaggio **Lettura CD in corso**.
- **Audio CD**: Appare la lista delle caselle di controllo dei brani.
- **Per CD registrati con file musicali MP3/WMA**: Viene visualizzato un elenco di cartelle di file. Per inserire un elenco traccia, premere ► su una cartella di file selezionata



2

Quando l'elenco di tracce musicale è visualizzato a video, premere **RECORD**

- Viene visualizzato un elenco tracce e caselle di controllo ☐ per tutte le tracce.



3

Utilizzare i comandi di navigazione ▲ o ▼ e ► per evidenziare tracce specifiche, premere **MARK • UNMARK** per selezionare o deselezionare le tracce per la registrazione

- Tenere premuto **MARK • UNMARK** per selezionare/deselezionare tutte le tracce visualizzate in una sola volta.



4

L'unità centrale in oggetto è preimpostata per l'estrazione delle tracce dai CD a una velocità di 4x con risultati qualitativi ottimali. Nel caso in cui vi siano difficoltà nel leggere un particolare CD, provare con una minore velocità di registrazione. E' inoltre possibile decidere di utilizzare una minore qualità in caso di contenuto solo vocale. (see the **User Manual, HD: Building music library on Center** for details)

5

Per avviare la registrazione dell'intero CD, premere **RECORD** o **OK**. (Per estrarre parte del CD, leggere il **Manuale per l'utente**)

- Sul display appare il messaggio **CD -Rec(CD -Reg)**. Il video mostra la traccia e il nome dell'album in fase di registrazione.



6

Per interrompere la riproduzione, premere il tasto **STOP**

**IMPORTANTE!**

- Ci vuole un po' di tempo per convertire i brani importati in file MP3. Se si verifica un'interruzione di alimentazione durante la conversione, tutti i brani copiati andranno persi.

## Per trovare le tracce estratte

Dopo aver completato la conversione MP3, potete trovare e riprodurre i brani importati in **Albums**.

1

Premere **SOURCE** per selezionare la modalità HD.

2

In Albums (Album), usare i comandi di navigazione ▲▼◀▶ per trovare l'album dei brani registrati.

## Registrazione dalla Radio o da un dispositivo esterno

È possibile effettuare una registrazione di massimo 3 ore dalla radio o da un dispositivo esterno. Leggere la sezione Creazione della libreria musicale sul Center sul **Manuale per l'utente**.

## Importazione dal computer

Leggere il manuale **Come collegarsi al PC**.

## Riproduzione di CD (solo sul Center)

E' possibile riprodurre quanto qui di seguito riportato

- Tutti i CD audio
- Tutti i CD contenenti file WMA, MP3

Nota: i dischi CDR e CDRW devono prima essere chiusi.

Impossibile riprodurre disco con "Digital Rights Management" (Gestione digitale dei diritti).

1

Inserire un CD nel caricatore CD del **Center**, con il lato stampato rivolto verso l'utente.

2

Utilizzare i comandi di navigazione ▲ ▼ ◀ ▶ per selezionare una traccia o una cartella.

3

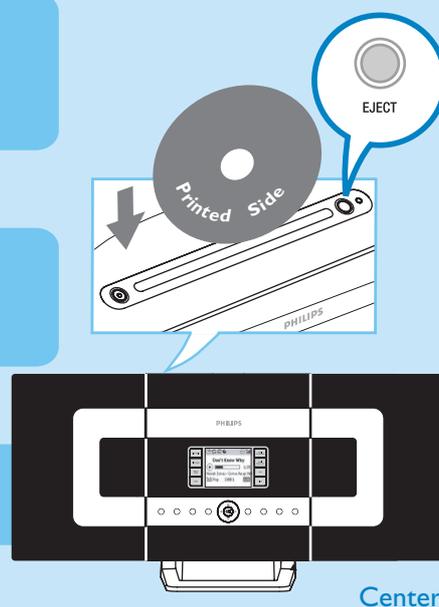
Per avviare la riproduzione, premere il tasto ▶ o **OK**

4

Per interrompere la riproduzione, premere il tasto **STOP**

5

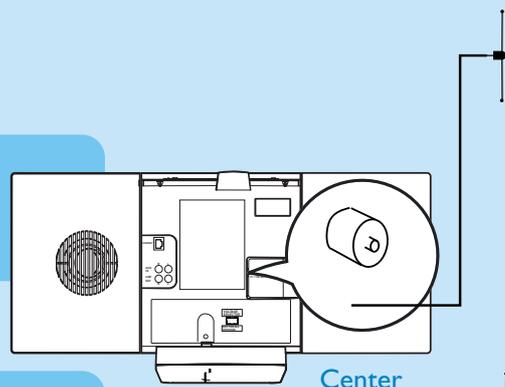
Per rimuovere il CD, premere il tasto **EJECT** (ESPELLI)



# Ascolto della Radio FM

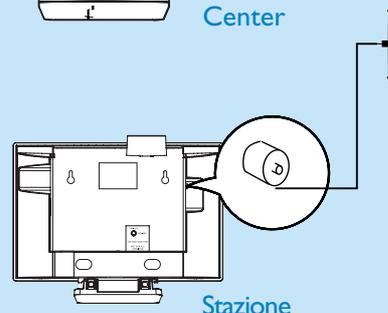
1

Collegare l'antenna filare FM fornita in dotazione all'Unità Centrale e alla Stazione (leggere il **Manuale per l'utente** alla sezione **Installazione**)



2

Premere il tasto **SOURCE** (SORGENTE) una o più volte per selezionare la sorgente **Radio** (SINTONIZZATORE) sul **Center** o sulla **Stazione** (sul telecomando, premere una o più volte il tasto **TUNER/AUX**)



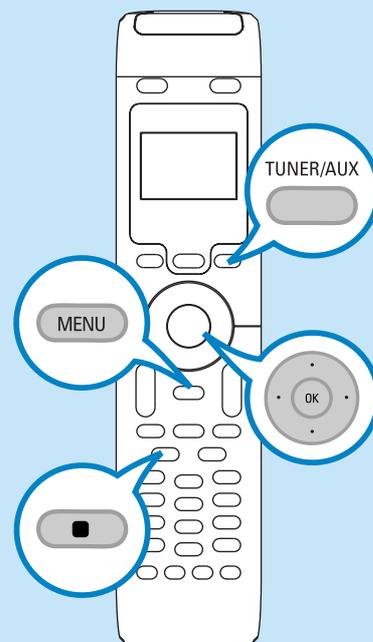
3

Per selezionare la voce **Registrazione automatica radio**,

a. Premere il tasto **MENU**

b. Usare i comandi di navigazione ▲ o ▼ e ► per selezionare

- Sul display appare il messaggio: **Autostore Please wait...** Una volta completata la memorizzazione automatica, verrà visualizzato un elenco di stazioni radio e la prima stazione comincerà a trasmettere
- È possibile salvare in memoria fino a 40 stazioni radio (incluso un massimo di 10 stazioni RDS).



4

Usare i comandi di navigazione ▲ o ▼ e ► per selezionare la stazione desiderata

Per ulteriori informazioni riguardanti le caratteristiche del prodotto e come attivarle, leggere il manuale fornito in dotazione:

- **User manual:** per maggiori dettagli e per l'individuazione e l'eliminazione guasti
- **Connect to your PC:** per collegarsi al PC, impostare reti, trasferire e gestire la propria collezione musicale utilizzando **Philips Digital Media Manager** (in dotazione)

Radio	
PR01-95.70	
PR02-97.10	>
PR03-91.80	
PR04-93.65	
PR05-93.80	2/40



2005 © Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

3141 075 20764 

[www.philips.com](http://www.philips.com)



Be responsible  
Respect copyrights



# FAQ

## Le domande più frequenti

### Riguardo l'ambiente

**D:** Esiste una distanza massima di trasmissione tra il Music Centre (centro musicale) e le Music Stations (stazione musicale) per uno streaming efficace?

**R:** Sì. La distanza massima della trasmissione Wi-Fi per il sistema è pari a 250 m in spazi aperti. Comunque in ambiente domestico sono presenti inevitabili ostacoli come muri e porte, che possono ridurre significativamente la distanza di trasmissione effettiva a circa 50-100 m. Provare a cambiare la posizione delle unità in caso di problemi di trasmissione.

**D:** Ho bisogno di un computer e di una rete domestica per usare il WACS700?

**R:** No. Il WACS700 è progettato per lavorare indipendentemente dal computer. È possibile convertire i CD in MP3 sul Music Centre e trasferire la musica sulle Music Stations senza alcuna struttura di rete domestica.

**D:** I miei vicini possono accedere alla musica memorizzata sul mio Music Centre se anche loro possiedono una Philips Music Station?

**R:** No. Ciascuna Music Station possiede un codice crittografato unico che deve essere riconosciuto dal Music Centre durante il processo di installazione.

### Riguardo l'estrazione/le informazioni sulla traccia

**D:** Che cosa significa "estrazione" e quali funzioni posso usare durante il processo di estrazione?

**R:** L'estrazione è il processo per il quale una traccia CD viene convertita in un formato MP3 molto più piccolo che viene poi memorizzato sull'hard disk del Music Centre per la riproduzione e il trasferimento di file musicali. Nel Music Centre l'"estrazione" richiede due momenti: dapprima, il Music Centre legge il contenuto del CD e lo memorizza temporaneamente sull'hard disk; quindi, converte questo contenuto temporaneo del CD in formato MP3 - un processo chiamato "background encoding" (codificazione di background). Si impiega 1 ora per convertire 1 ora di musica di CD. Assicurarsi di non avere selezionato la modalità "Eco Standby" o scollegato il Music Centre dalla presa elettrica.

**D:** Devo aggiornare immediatamente il database CDDB memorizzato nel Music Centre una volta portato a casa?

**R:** No. Esiste già un database di tracce CD enorme prememorizzato nel Music Centre che dovrebbe essere compatibile con la maggior parte dei CD in commercio negli ultimi sei mesi.

**D:** Philips fornisce aggiornamenti del database CDDB?

**R:** Sì. Forniamo aggiornamenti trimestrali del database CDDB sul nostro sito web <http://www.philips.com/support>. È sufficiente scaricare il file, masterizzarlo su un CD-ROM e seguire la procedura per completare l'aggiornamento.

## Riguardo la gestione dei file musicali

**D:** Cos'è il Philips Digital Media Manager (DMM)?

**R:** La funzione principale del Philips Digital Media Manager (software di gestione dei file audio) è di raccogliere le tracce MP3 presenti sul computer e di trasferirle sul Music Centre. Inoltre permette all'utente di gestire e organizzare in un'unica soluzione i contenuti musicali digitali MP3, come creare degli elenchi di brani, rinominare le tracce e i contenuti degli elenchi, nonché aggiornare il CDDB.

**D:** Come faccio a trasferire sul Music Centre i brani MP3 che ho sul computer?

**R:** Una volta installato il Philips Digital Media Manager (DMM) e collegato il computer al Music Centre tramite il cavo Ethernet in dotazione, è possibile utilizzare questo software per localizzare tutte le tracce MP3 sul computer e trascinarle nella "finestra del dispositivo" del DMM. Il trasferimento delle tracce inizierà automaticamente e il tempo medio impiegato per trasferire una traccia è pari a 4-6 secondi. Leggere il manuale **Come collegarsi al PC**.

**D:** È possibile aggiornare il Music Centre?

**R:** Sì, sia il Music Centre che la Music Station sono software aggiornabili e quindi sono preparati per futuri aggiornamenti delle loro funzioni non appena questi sono disponibili. Controllare regolarmente il nostro sito web per le ultime novità sulle nuove funzioni e i miglioramenti disponibili all'indirizzo <http://www.philips.com/support>

Hai bisogno di assistenza?

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



contattare il nostro supporto tecnico

Country	Helpdesk	Tariff / min	Keep ready
österreich	0820 901115	€0.20	Das Kaufdatum, Modellnummer und Seriennummer
Belgique	070 253 010	€0.17	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Canada	1-800-661-6162 (Francophone) 1-888-744-5477 (English / Spanish)	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
Danmark	3525 8761	Local tariff	Forbrugeren's indkøbsdato, type/model-og serienummer
Suomi	09 2290 1908	Local tariff	Ostopäivä ja tarkka mallinnumero ja sarjanumero
France	08 9165 0006	€0.23	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Deutschland	0180 5 007 532	€0.20	Das Kaufdatum, Modellnummer und Serial nummer
Ελλάδα	0 0800 3122 1223	Free	Την ημερομηνία αγοράς και Τον ακριβή κωδικό μοντέλου και Τον αριθμό σειράς του προϊόντος σας
Ireland	01 601 1161	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Italia	199 404 042	€0.21	La data di acquisto, numero di modello e numero di serie
Luxembourg	26 84 30 00	Local tariff	La data d'achat, la référence et le numéro de série du produit
Nederland	0900 0400 063	€0.20	De datum van aankoop, modelnummer en serienummer
Norge	2270 8250	Local tariff	Datoen da du kjøpte produktet & modellnummer & serienummeret
Portugal	2 1359 1440	Local tariff	A data de compra, número do modelo e número de série
España	902 888 785	€0.15	Fecha de compra e número del modelo e número de serie
Sweden	08 632 0016	Local tariff	Inköpsdatum, modellnummer och serienummer
Schweiz	02 2310 2116		Das Kaufdatum und Modellnummer und Seriennummer
UK	0906 1010 017	£0.15	Date of Purchase, Model number and Serial number
USA	1-888-744-5477	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number